

Bruselj, 13. oktober 2023  
(OR. en)

14112/23

LIMITE

ASILE 102  
MIGR 332

## DOPIS O TOČKI POD „I/A“

---

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Zadeva:	Priporočilo za sklep Sveta o odobritvi začetka pogajanj o spremembi dogovorov med Evropsko unijo na eni strani in Republiko Islandijo, Kraljevino Norveško, Švicarsko konfederacijo oziroma Kneževino Lihtenštajn na drugi strani, kar zadeva podrobnosti sodelovanja teh držav v Evropskem azilnem podpornem uradu, da bodo lahko sodelovale v Agenciji Evropske unije za azil

---

1. Komisija je 7. marca 2023 Svetu predložila priporočilo za navedeni osnutek sklepa Sveta, ki temelji na členu 218(3) in (4) Pogodbe o delovanju Evropske unije (ST 8717/23 *RESTREINT UE / EU RESTRICTED*). Osnutku sklepa Sveta je priložen dodatek s pogajalskimi smernicami (ST 8717/23 ADD 1 *RESTREINT UE / EU RESTRICTED*).
2. Svetovalci za PNZ (azil) so osnutek sklepa Sveta in njegov dodatek preučili na seji 22. junija 2023 (ST 8717/23 + ADD 1 *RESTREINT UE / EU RESTRICTED*). Potem ko je Irska 28. julija 2023 zaključila postopek vključitve, je predsedstvo 6. oktobra 2023 delegacijam predložilo revidirano besedilo (ST 13789/23), ki mu nobena delegacija ni nasprotovala. Nekoliko spremenjena različica, v kateri je bilo v uvodnih izjavah dodatno pojasnjeno, da Danska ne sodeluje pri sprejetju sklepa v skladu s členoma 1 in 2 Protokola št. 22 o stališču Danske (ST 13789/23 REV 1), je bila razposlana 12. oktobra.

3. Evropski parlament bo obveščen v skladu s členom 218(10) PDEU, poslani pa mu bodo tudi sklep in pogajalske smernice, ko jih bo Svet sprejel.

4. Odbor stalnih predstavnikov naj zato:

- potrdi dogovor o besedilu osnutka sklepa Sveta iz dokumentov 14116/23 in 14116/23 ADD 1 *RESTREINT UE / EU RESTRICTED*), ki ju je pregledala pravno lingvistična služba, ter
- priporoči Svetu, naj sprejme osnutek sklepa Sveta o odobritvi začetka pogajanj o spremembi dogovorov med Evropsko unijo na eni strani in Republiko Islandijo, Kraljevino Norveško, Švicarsko konfederacijo oziroma Kneževino Lihtenštajn na drugi strani, kar zadeva podrobnosti sodelovanja teh držav v Evropskem azilnem podpornem uradu, da bodo lahko sodelovale v Agenciji Evropske unije za azil, iz dokumenta 14116/23, ki ga je pregledala pravno lingvistična služba, in dokumenta 14116/23 ADD 1 *RESTREINT UE / EU RESTRICTED*.